



Број: 17-14-1-975-2/18
Сарајево, 09. март 2018. године

ПАРЛАМЕНТАРНА СКУПШТИНА
БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ
- ПРЕДСТАВНИЧКИ ДОМ
- ДОМ НАРОДА

H

BOSNA I HERCEGOVINA PARLAMENTARNA SKUPSTINA ZAJEDNICA DRZAVA			
PRIMLJENO:		09-03-2018	
Сегментација и јерархија	Класификација документа	Број документа	Број прилога
01, 02	05-2	719/10	

Предмет: Сагласност за ратификацију измјена и допуна конвенције,
тражи се

У складу са чланом 16. Закона о поступку закључивања и извршавања међународних уговора ("Сл. гласник БиХ", бр 29/00 и 32/13), достављамо вам ради давања сагласности за ратификацију:

Измјене и допуне (из 2016. године) Конвенције о раду на мору (MLC) из 2006. године.

Будући да је Министарство цивилних послова БиХ надлежно за провођење поступка за приступање БиХ овим измјенама и допунама конвенције, молимо вас да на састанке ваших комисија, односно сједнице Дома, поред представника Предсједништва БиХ, као предлагача, позовете и представника Министарства који заступницима, односно делегатима може дати све потребне информације.

С поштовањем,

ГЕНЕРАЛНИ СЕКРЕТАР

Борис Буха



MFA-BA-MPP
Broj: 08/1-23-05-2-45199-2/17
Datum: 16.02.2018.godine

PREDSJEDNIŠTVO
BOSNE I HERCEGOVINE
SARAJEVO

PRIMLJENO 08...-03-2018..... 20 ...			
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj priloga
17	14-1	975-1	

PREDSJEDNIŠTVO BOSNE I HERCEGOVINE
SARAJEVO

PREDMET: Prijedlog odluke o ratifikaciji Izmjena i dopuna (iz 2016. godine) Konvencije o radu na moru (MLC) iz 2006. godine, dostavlja se

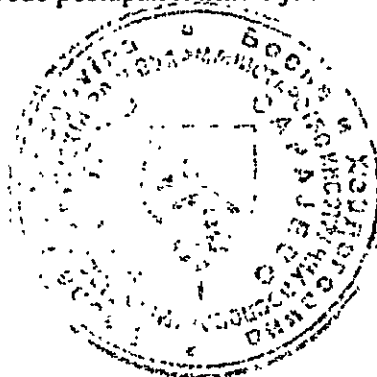
U prilogu akta dostavljamo prijedlog odluke o ratifikaciji Izmjena i dopuna (iz 2016. godine) Konvencije o radu na moru (MLC) iz 2006. godine Međunarodne organizacije rada.

Predsjedništvo Bosne i Hercegovine je na 38. redovnoj sjednici, održanoj 23. augusta 2017. godine, donijelo Odluku o pristupanju Bosne i Hercegovine Izmjenama i dopunama (iz 2016. godine) Konvencije o radu na moru (MLC) iz 2006. godine.

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine je na svojoj 132. sjednici, održanoj 8. februara 2018. godine, utvrdilo Prijedlog o odluke o ratifikaciji navedenih Izmjena i dopuna.

Molimo da Predsjedništvo Bosne i Hercegovine, u skladu sa odgovarajućim odredbama Zakona o postupku zaključivanja i izvršavanja međunarodnih ugovora ("Službeni glasnik BiH" broj 29/00 i 32/13), provede postupak ratifikacije navedenih Izmjena i dopuna.

S poštovanjem,



MINISTAR
Igor Crnadak

Prilog: kao u tekstu

TEKST IZMJENA I DOPUNA (IZ 2016. GODINE) KONVENCIJE O RADU NA MORU (MLC) IZ 2006. GODINE

**Izmjene i dopune Kodeksa koje se odnose na Uredbu 4.3
Konvencije o radu na moru iz 2006. godine**

**Smjernica B4.3.1 - Odredbe o nesrećama i povredama na radu i
profesionalnim bolestima**

Dodati sljedeći tekst na kraju stavka 1:

U obzir se također treba uzeti posljednja verzija Smjernica o odstranjivanju uznemiravanja i maltretiranju na brodovima kojeg su zajednički objavili Međunarodna komora brodara i Međunarodna federacija transportnih radnika.

Premjestiti "i" sa kraja prve točke (b) na kraj točke (c) u stavku 4. Dodati sljedeću novu točku: (d) uznemiravanje i maltretiranje.

Smjernica B4.3.6 - Istrage

Premjestiti "i" sa kraja prve točke (e) na kraj točke (f) u stavku 2. Dodati sljedeću novu točku: (g) problemi koji nastaju usljed uznemiravanja i maltretiranja.

Izmjene i dopune Kodeksa koje se odnose na Uredbu 5.1 Konvencije o radu na moru iz 2006. godine

Standard A5.1.3 - Certifikat za rad na moru i deklaracija o zadovoljavanju uvjeta rada pomoraca

Premjestiti tekst trenutnog stavka 4. na kraj stavka 3.

Zamijeniti trenutni stavak 4. sljedećim tekstom:

Izuzetno od stavka 1. ovog standarda, kada, nakon što je inspekcija za obnovu završena prije isteka važenja certifikata za rad na moru, bude utvrđeno da brod i dalje zadovoljava nacionalne zakone i propise ili druge mjere kojima se provode zahtjevi ove konvencije, ali novi certifikat se ne može odmah izdati i staviti na raspolaganje tomu brodu, nadležno tijelo, ili priznata organizacija propisno ovlaštena za tu svrhu, može produžiti važenje certifikata za dodano razdoblje koje nije duže od pet mjeseci od datuma isteka važenja postojećeg certifikata, te sukladno s tim ovjeriti certifikat. Novi certifikat vrijedi razdoblje ne duže od pet godina računajući od datuma predviđenog u stavku 3. ovog standarda.

Dodatak A5-II - Certifikat za rad na moru

Dodati sljedeći tekst na kraju obrasca modela za certifikat za rad na moru:

Produženje nakon inspekcije za obnovu (ako je potrebno)

Ovim se potvrđuje da je, nakon inspekcije za obnovu, utvrđeno da je rad broda i dalje usklađen sa nacionalnim zakonima i propisima ili drugim mjerama kojima se provode zahtjevi ove konvencije, i da se ovim putem trenutni certifikat produžuje, sukladno stavku 4. Standarda A5.1.3, do (ne duže od pet mjeseci nakon datuma isteka važenja postojećeg certifikata) kako bi se omogućilo da se novi certifikat izda i stavi na raspolaganje brodu.

Datum završetka inspekcije za obnovu na kojoj se temelji ovo produženje je bio:

.....

Potpis:

(Potpis ovlaštenog službenika)

Mjesto:

Datum:

(Pečat ili žig nadležnog tijela, po potrebi)